



**INADA**  
FAMILY

www.family-chair.co.jp

Thương hiệu ghế massage  
số 1 thế giới

Ghế massage duy nhất trên thế giới:

*Đung đưa kiểu “MẸ BÔNG CON”  
Vặn và kéo giãn vùng cổ  
Chuyển động ray vùng bắp chân*



INADA CHAIR

**YUME ROBO**

HCP-R100D

Made in Japan

**HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG**

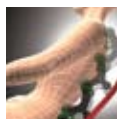
**MAXCARE**  
Đồng hành cùng sức khỏe bạn

Thành lập năm 1962, **Family Inada** - Nhà sản xuất ghế massage chuyên nghiệp số 1 trên thế giới luôn theo đuổi những giá trị đích thực.



#### CẢM BIẾN QUANG HỌC

Tự động phát hiện và định vị chính xác những điểm huyết trị liệu phù hợp với mỗi loại hình cơ thể.



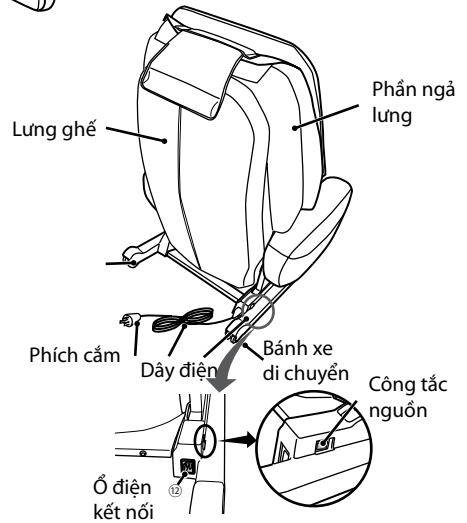
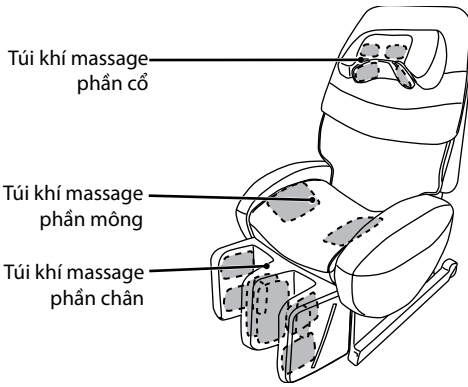
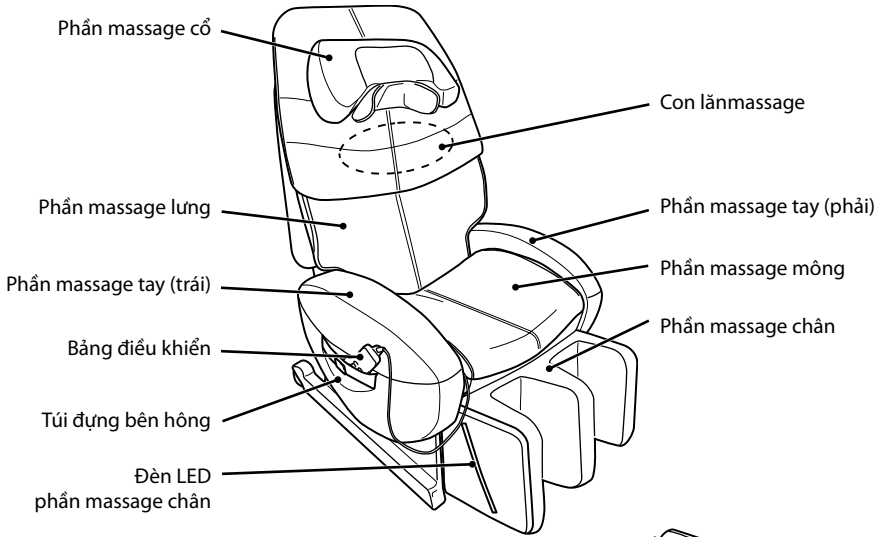
#### CON LĂN MASSAGE 3D

Xoa bóp, miết dọc cột sống với phạm vi sâu hơn, rộng hơn.

## Những điều cần lưu ý khi sử dụng

- Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng.
- Tư thế massage đúng giúp tăng cường hiệu quả và giúp máy dò điểm huyết chuẩn xác nhất.
- Luôn thật thư giãn và thả lỏng cơ thể khi đặt mình vào chiếc ghế massage.
- Thời gian massage không nên kéo dài quá 30 phút, tuyệt nhất là hãy lựa chọn 1 bài tự động 15 phút và 1 trong các bài tự chọn kéo dài 15 phút.
- Chỉ bước lên/xuống ghế khi máy dừng hoạt động và phần massage chân tiếp đất.
- Luôn đưa phần massage chân về vị trí an toàn sau khi sử dụng. Bằng cách: Bật lại nút POWER để màn hình hiển thị đèn xanh tại đó, sau đó nhấn nút RECLINE ở biểu tượng gập ghế bất kể lúc nào nếu bạn muốn.
- Tắt công tắc nguồn và rút phích điện ra khỏi ổ cắm trước khi làm vệ sinh và sau khi sử dụng.

# CÁC BỘ PHẬN VÀ CHỨC NĂNG



## CÁC PHỤ KIỆN KÈM THEO



Đệm trị liệu A x 2

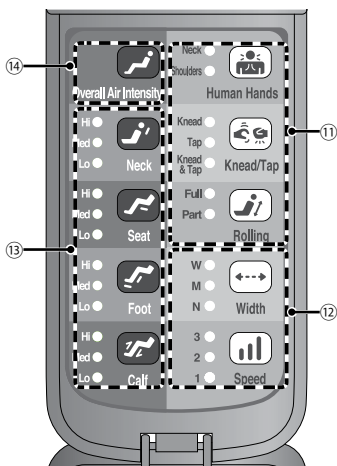
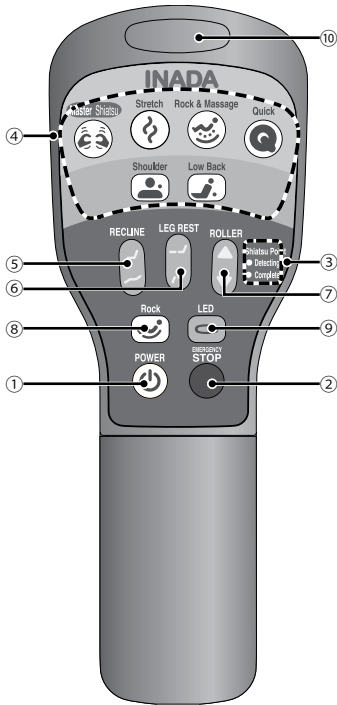


Đệm trị liệu B x 2



Tấm lót trị liệu x 2

# BẢNG ĐIỀU KHIỂN



1	Nút POWER, khởi động máy
2	Nút dừng
3	Hiển thị định vị điểm trị liệu
4	Chương trình massage tự động
5	Điều chỉnh góc ngả phần massage lưng
6	Điều chỉnh góc ngả phần massage chân
7	Điều chỉnh vị trí con lăn
8	Massage đu đưa kiểu “Mẹ bồng con” theo nhịp điệu
9	Nút bật đèn LED của bảng điều khiển và phần massage chân
10	Đèn LED trên bảng điều khiển
11	Chương trình massage tự chọn
12	Điều chỉnh độ rộng và tốc độ massage
13	Chương trình massage bằng túi khí
14	Điều chỉnh cường độ túi khí

# CÁC CHƯƠNG TRÌNH MASSAGE

Tính ưu việt của loại ghế massage này là sử dụng công nghệ cảm biến quang học để dò tìm chính xác các huyết vị, sau khi nhấn nút cần chờ giây lát để việc dò tìm được hoàn tất.

## CHƯƠNG TRÌNH MASSAGE TỰ ĐỘNG

- Với 5 liệu pháp massage khác biệt, thời gian kéo dài 15 phút cho mỗi liệu pháp.
- Tất cả các liệu pháp đều chăm sóc toàn bộ cơ thể, tuy nhiên có sự tập trung nhiều hơn cho các vùng lựa chọn theo các phím chức năng.
- Người sử dụng chỉ cần lựa chọn các chương trình mong muốn bằng cách nhấn nút để thực hiện.

### Các chức năng:



#### SHIATSU

Chương trình massage trị liệu.

*Giảm mệt mỏi toàn thân mau chóng thư giãn nhờ nhấn huyết và day.*



#### STRETCH

Chương trình massage kéo giãn.

*Đặc biệt: Massage chân hoàn hảo, tác động kéo giãn các đốt sống.*



#### ROCK & MASSAGE

Chương trình massage theo nhịp điệu.

**Cảm giác đung đưa kiểu "MẸ BÔNG CON".**

*Công nghệ đặc biệt là sự kết hợp giữa ghế xích đu và ghế massage để tạo ra động tác đung đưa ngẫu nhiên – cho bạn cảm giác như được nằm trong vòng tay mẹ.*



#### QUICK

Chương trình massage nhanh.

*Nên chọn với người sử dụng lần đầu để thích nghi với các bài massage.*



#### SHOULDER

Chương trình massage vai.



#### LOW BACK

Chương trình massage vùng thắt lưng, hông và xương chậu.

## CHƯƠNG TRÌNH MASSAGE KIỂU "MẸ BÔNG CON"

### Các chức năng:



Nhấn nút để thực hiện chương trình

Có thể tích hợp với các chương trình massage khác.

## CHƯƠNG TRÌNH MASSAGE TỰ CHỌN VỚI CON LĂN

### Các chức năng:



**HUMAN  
HANDS**

Chương trình massage với cả bàn tay

Mỗi lần nhấn nút chương trình massage xoa bóp chuyển đổi giữa cổ và vai.



**KNEAD/TAP**

Massage day, đấm và kết hợp.

Mỗi lần nhấn nút chương trình sẽ chuyển đổi từ day - đấm - kết hợp day và đấm.



**ROLLING**

Massage miết dọc cột sống

Mỗi lần nhấn chương trình thay đổi từ massage từng phần sang toàn phần.

Các nút điều chỉnh trong chương trình massage tự chọn



Điều chỉnh độ rộng vùng massage.



Điều chỉnh tốc độ massage.

## CHƯƠNG TRÌNH MASSAGE TÚI KHÍ

- Mỗi lần nhấn nút, cường độ túi khí thay đổi theo 3 mức từ thấp – trung bình – cao.

### Các chức năng:



**NECK**

Massage túi khí tới vùng cổ.



**SEAT**

Massage túi khí tới vùng mông.



**FOOT**

Massage túi khí tới bàn chân và bắp chân.



**CALVES**

Massage túi khí tới bắp chân.



**OVERALL**

Điều chỉnh cường độ túi khí tổng thể tới các vùng massage cùng một lúc.

*Chương trình massage túi khí có thể được thực hiện kết hợp với Chương trình massage con lăn.*

# THÔNG SỐ KỸ THUẬT

Tên/Model	INADA CHAIR YUMEROBO HCP-R100D
Kích thước (Rộng x Dài x Cao)	74 x 116 x Cao 103cm / Trọng lượng: 79kg
Điện áp	AC 220V-240V / 50Hz, AC 220-240V / 50-60Hz
Công suất	140W
Bộ đếm thời gian	15 phút
Góc ngả	115° - 165°
Chất liệu	Da tổng hợp
Phụ kiện	Dây điện, đệm (dày/mỏng), đệm trị liệu x 2, lót trị liệu x 2



## MỘT SỐ LỖI THƯỜNG GẶP

HIỆN TƯỢNG	NGUYÊN NHÂN
<ul style="list-style-type: none"><li>■ Các con lăn di chuyển lên đến đỉnh và sau đó dừng lại.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Ghế tự động tắt khi thời gian massage kết thúc.</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>■ Các con lăn dừng lại trong quá trình massage.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Có thể quá nhiều áp suất tới các con lăn. Nâng nhẹ cơ thể hoặc nâng cao phần ngả lưng. <i>(Cẩn thận đối với người dùng nặng 100kg trở lên)</i></li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>■ Nút Power của bảng điều khiển và nút chương trình nhấp sáng.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Tắt công tắc nguồn sau khoảng 5 giây thì bật trở lại.</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>■ Điểm trị liệu tự động không hoạt động đúng vị trí mong muốn.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Ngồi tựa lưng vào ghế, tạo tư thế thoải mái. Bạn có thể điều chỉnh vị trí trị liệu bằng nút ROLLER ngay sau khi điểm trị liệu được đặt đúng.</li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>■ Các nút điều khiển không hoạt động.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Kiểm tra như sau:<ul style="list-style-type: none"><li>• Dây điện có được cắm đầy đủ vào ổ cắm trên tường không.</li><li>• Công tắc nguồn ở phía bên phải có ở vị trí mở ON không.</li><li>• Bạn có nhấn 2 nút cùng một lúc không.</li></ul></li></ul>
<ul style="list-style-type: none"><li>■ Dây điện hoặc phích điện nóng khác thường</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Dùng sử dụng ngay lập tức.</li></ul>

Trong trường hợp có bất kỳ sự cố nào khác hãy liên hệ ngay với chúng tôi.

**Tư vấn sản phẩm: 0989 255 355 - Hỗ trợ kĩ thuật: 0978 225 999**

**Bảo hành:** Thời gian: 36 tháng

Địa điểm: Tại nhà khách hàng

Sản phẩm sẽ không được bảo hành nếu: Sử dụng không đúng quy cách, bất cẩn, để các vật sắc nhọn (dao, kéo, ...) hoặc chất lỏng rơi vào sản phẩm. Lỗi do người sử dụng gây nên như: chập cháy hay dùng quá tải, thiên tai, hỏa hoạn, quá công suất do nhà sản xuất quy định. Sản phẩm đã bị thay đổi, sửa chữa hoặc sử dụng không đúng mục đích. Sản phẩm được lắp đặt, bảo hành và bảo trì không theo đúng chỉ dẫn của Maxcare.

Từ chối bảo hành với: Các phụ kiện kèm theo, bề mặt bằng da, dây cắm điện nguồn.

# MỘT SỐ LƯU Ý

## Môi trường sử dụng

- Không đặt ghế ngoài trời. Không đặt ghế trong phòng có nhiệt độ cao hơn 40°C.
  - Không sử dụng ghế ở những nơi có vòi phun nước, có độ ẩm cao, bụi bẩn hoặc những nơi đang cấp phát khí Oxy.
  - Không đặt ghế gần những nguồn phát nhiệt, lò sưởi hoặc dưới ánh sáng mặt trời trực tiếp.
  - Đặt ghế ở những nơi khô ráo, thoáng mát và không nên thay đổi nhiệt độ một cách đột ngột.
- Nếu di chuyển ghế từ phòng lạnh sang phòng có nhiệt độ ấm hơn thì sau 1 giờ hãy sử dụng ghế.

## Những người không nên sử dụng

- Những người bị nghẽn mạch, bị bệnh tim nghiêm trọng.
- Những người bị bệnh khớp, gút. những người bị chứng bong gân cổ nặng (Bị tổn thương dây chằng cổ).
- Giãn tĩnh mạch cấp tính, chứng viêm da hoặc nhiễm trùng da.
- Phụ nữ mang thai hoặc đang trong thời kỳ kinh nguyệt. (Hỏi ý kiến bác sỹ)
- Gặp các vấn đề về cột sống, cột sống bị cong hoặc không bình thường.

## An toàn

- Không để trẻ em hoặc vật nuôi lại gần ghế khi đang vận hành.
- Không cho tay vào các khớp cơ học của ghế trong quá trình vận hành.
- Thời gian khuyến cáo massage là 30 phút, không nên massage quá 5 phút tại một vị trí.

## Nhà phân phối độc quyền tại Việt Nam



## CÔNG TY TNHH THIẾT BỊ CHĂM SÓC Y TẾ ĐẠI GIA ĐÌNH PHƯƠNG ĐÔNG

**Hà Nội:** 366 Xã Đàn (Kim Liên Mới), Đống Đa, Hà Nội  
Tel: 04. 3573 8311/12 Fax: 04. 3573 8314

**Đà Nẵng:** 244 Núi Thành, Q. Hải Châu, TP. Đà Nẵng  
Tel: 0511 362 3788 Fax: 0511 362 3789

**Hồ Chí Minh:** 272 Đường 3/2, P.12, Q.10, TP. HCM  
Tel: 08. 3868 2300 Fax: 08. 3862 5694